

593365-2026 - Procedură concurențială

Germania – Servicii de inginerie mecanică și electrică – Neues Schalthaus in der Umspannanlage

Kalstert: Los 2 Elektro-Technik

OJ S 165/2026 27/08/2026

Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Stadtwerke Hilden GmbH

E-mail: p.liebschwager@aln-partner.de

Activitatea entității contractante: Activități din sectorul energiei electrice

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: Neues Schalthaus in der Umspannanlage Kalstert: Los 2 Elektro-Technik

Descriere: Lieferung, Errichtung, Montage, Prüfung und Inbetriebnahme einer 10-kV-Mittelspannungsschaltanlage einschließlich zugehöriger Verkabelungen und Nebenleistungen für die Umspannanlage Kalstert der Stadtwerke Hilden GmbH

Identificatorul procedurii: 4fd7be46-4e56-47bb-8140-51fd83e624ec

Identificator intern: 2

Tip de procedură: Deschisă

Procedura este accelerată: nu

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71334000 Servicii de inginerie mecanică și electrică

Clasificare suplimentară (cpv): 45315100 Instalații electrotehnice, 45315700 Lucrări de instalare de stație de comutare

2.1.2. Locul de executare

Localitate: Hilden

Subdiviziunea țării (NUTS): Mettmann (DEA1C)

Țara: Germania

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: #Bekanntmachungs-ID: CXPTYDHDGR6#

Temei juridic:

Directiva 2014/25/UE

sektvo -

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Anunț

Încălcarea obligațiilor stabilite în temeiul unor motive de excludere pur naționale:

Participarea la o organizație criminală:

Infrațiuni teroriste sau infracțiuni legate de activități teroriste:

Combaterea spălării banilor sau a finanțării terorismului:

Frauda:
Corupție:
Munca copiilor și alte forme de trafic de persoane:
Încălcarea obligației de plată a impozitelor:
Încălcarea obligației de plată a contribuțiilor la asigurările sociale:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației de mediu:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației sociale:
Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației muncii:
Insolvență:
Active administrate de lichidator:
Activitățile economice sunt suspendate:
Situatii similare, în temeiul legislației naționale, cum ar fi falimentul:
Abaterea profesională gravă:
Acorduri cu alți operatori economici care vizează denaturarea concurenței:
Conflict de interese care decurge din participarea la procedura de achiziții publice:
Implicare directă sau indirectă în pregătirea acestei proceduri de achiziții publice:
Încetare anticipată, daune-interese sau alte sancțiuni comparabile:
Interpretare eronată, nedivulgare de informații, incapacitate de a furniza documentele necesare sau obținere de informații confidențiale referitoare la această procedură:

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Neues Schalthaus in der Umspannanlage Kalstert: Los 2 Elektro-Technik
Descriere: Die Stadtwerke Hilden GmbH ("der Auftraggeber") beabsichtigt, ein neues Schalthaus in der Umspannanlage Kalstert auf dem Grundstück Henkenheide, (gegenüber Hausnummer 9) in Hilden durch einen Generalunternehmer als Schlüsselfertigbau errichten zu lassen. Die Bauleistungen sind in einem gesonderten Los ausgeschrieben worden.
Auftragsgegenstand dieses Loses ist die vollständige Lieferung, Errichtung, Montage, Prüfung, Dokumentation und Inbetriebnahme einer 10-kV-Mittelspannungsschaltanlage einschließlich zugehöriger Verkabelung sowie aller sonstigen hierfür erforderlichen Nebenleistungen.
Identificator intern: 2

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii
Clasificarea principală (cpv): 71334000 Servicii de inginerie mecanică și electrică
Clasificare suplimentară (cpv): 45315100 Instalații electrotehnice, 45315700 Lucrări de instalare de stație de comutare

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Hilden
Subdiviziunea țării (NUTS): Mettmann (DEA1C)
Țara: Germania

5.1.3. Durata estimată

Durată: 22 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 0

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): nu

Informații suplimentare: Das Leistungsverzeichnis samt Anlagen sowie der Vertragsentwurf sind aufgrund ihrer Geheimhaltungsbedürftigkeit nicht auf dem Vergabeportal zum freien Abruf zur Verfügung gestellt worden. Diese Unterlagen werden den interessierten Unternehmen gemäß § 41 Abs. 4 SektVO erst dann zur Verfügung gestellt, wenn diese über die Funktion "Kommunikation" die Vertraulichkeitsvereinbarung unterschrieben (als PDF) eingereicht haben. Sollten Unternehmen beabsichtigen, sich zu einer Bietergemeinschaft zusammenzuschließen, müssen alle Mitglieder der Bietergemeinschaft die Vertraulichkeitsvereinbarung einreichen. Es ist den Unternehmen untersagt, diese Unterlagen an Dritte weiterzugeben, die diese Vertraulichkeitsvereinbarung nicht abgegeben haben.

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț, Document de achiziție

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Jeder Bieter bzw. jede Bietergemeinschaft muss mindestens drei Referenzen über vergleichbare Leistungen aus den Jahren 2021 bis 2026 nachweisen.

Vergleichbar sind Leistungen über die Lieferung und Einbau einer F-Gas-freien oder luftisolierten 10 - 36 kV Doppelsammelschienenanlage. Die Referenzprojekte müssen innerhalb des genannten Zeitrahmens abgeschlossen worden sein. Es sind Name und Kontaktdaten des Auftraggebers zu benennen. Jede Bieter bzw. Bietergemeinschaft, die nicht mindestens drei Referenzen über vergleichbare Leistungen nachweisen können, wird ausgeschlossen.

Criteriu: Asigurare de despăgubire pentru riscuri profesionale

Descrierea criteriului de selecție: Dem Angebot ist ein Nachweis über eine Haftpflichtversicherung mit folgenden Mindestversicherungssummen pro Schadensereignis beizufügen: - für Personenschäden 3 Mio. Euro, - für Sachschäden 3 Mio. Euro. Diese Deckungssummen müssen in jedem Jahr mindestens zweifach zur Verfügung stehen. Der Nachweis darf nicht älter als 6 Monate ab Veröffentlichung der Bekanntmachung zu diesem Vergabeverfahren sein. Im Fall der Beteiligung als Bietergemeinschaft ist der Nachweis von jedem Mitglied der Bietergemeinschaft einzureichen. Sollten die vorgenannten Voraussetzungen der Haftpflichtversicherung nicht vorliegen, hat der Bieter bzw. die Bietergemeinschaft alternativ die "Eigenerklärung Haftpflichtversicherung" abzugeben. Im Fall der Beteiligung als Bietergemeinschaft ist das Formblatt von jedem Mitglied der Bietergemeinschaft einzureichen.

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: Angebotspreis

Descriere: Angebotspreis

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ordinea importanței

Număr legat de criteriul de atribuire: 1

Justificare pentru neindicarea ponderii criteriilor de atribuire: Der Preis ist das einzige Zuschlagskriterium.

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Termenul-limită pentru solicitarea de informații suplimentare: 25/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Unde se găsesc documentele achiziției: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYDHDGR6/documents>

Canal de comunicare ad-hoc:

URL: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYDHDGR6>

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYDHDGR6>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Autorizată

Termenul-limită pentru primirea ofertelor: 06/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 10 Săptămâni

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior.

Informații suplimentare: Die Nachforderung richtet sich nach § 51 SektVO.

Informații privind deschiderea publică:

Data deschiderii: 06/10/2026 12:01:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Vgl. Vergabeunterlagen

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: da

Se va utiliza plata electronică: da

Acord financiar: Vgl. Vergabeunterlagen

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammer Münster

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Auf die Rügepflicht des § 160 Abs. 3

GWB wird hingewiesen. Hiernach ist ein Nachprüfungsantrag bei der zuständigen

Vergabekammer zulässig, soweit: - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem

Auftraggeber innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach

§ 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund

der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Stadtwerke Hilden GmbH

Organizația care primește cererile de participare: Stadtwerke Hilden GmbH

8. Organizații

8.1. ORG-0001

Denumire oficială: Stadtwerke Hilden GmbH

Număr de înregistrare: DE 121 396 845

Adresă poștală: Am Feuerwehrhaus 1

Localitate: Hilden

Cod poștal: 40724

Subdiviziunea țării (NUTS): Mettmann (DEA1C)

Țara: Germania

E-mail: p.liebschwager@aln-partner.de

Telefon: 000

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

Organizația care primește cererile de participare

8.1. ORG-0002

Denumire oficială: AntweilerLiebschwagerNieberding Rechtsanwälte PartG mbB

Număr de înregistrare: DE3409956462

Adresă poștală: Immermannstr. 20

Localitate: Düsseldorf

Cod poștal: 40210

Subdiviziunea țării (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Țara: Germania

Punct de contact: Frau Dr. Pascale Liebschwager

E-mail: p.liebschwager@aln-partner.de

Telefon: +4921186047233

Rolurile acestei organizații:

Furnizor de servicii de achiziție

8.1. ORG-0003

Denumire oficială: Vergabekammer Münster

Număr de înregistrare: 05515-03004-07

Adresă poștală: Albrecht-Thaer-Str. 9

Localitate: Münster

Cod poștal: 48147

Subdiviziunea țării (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Țara: Germania

E-mail: vergabekammer@brms.nrw.de

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-0004

Denumire oficială: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Număr de înregistrare: 0204:994-DOEVD-83

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53119

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul versiunea anunțului: 1768b347-4056-4a00-8369-ed70a65252cc - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 17

Data notificării expedierii: 25/08/2026 17:14:49 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 593365-2026

Numărul ediției JO S: 165/2026

Data publicării: 27/08/2026